



Protokoll der Beratung am 06.09.2017

I. Öffentlicher Teil

Herr Richter eröffnet die Sitzung. Es sind 8 Ausschussmitglieder anwesend (Anlage 1).

Entschuldigte Mitglieder		Anwesende Vertreter
Herr Simonek	AfD	
Frau Gerth	CDU	
Herr Koch	SPD	

Anwesenheit:

	Mitglieder:		Sachkundige Bürger:		Gäste:
1.	Herr Richter	DIE LINKE	Frau Kovalev	DIE LINKE	Bitte Anwesen- heitsliste beachten
2.	Frau Giesecke	CDU	Herr Karwinski von Karwin	SPD	
3.	Frau Breitschuh-Wiehe	GRÜNE	Herr Dr. Fischer	B90/Grüne	
4.	Frau Lobedann	SPD	Frau Hoppe	DIE LINKE	
5.	Herr Amat Kreft	AUB/SUB	Frau Hähnel	AfD	
6.	Herr Schulz	CDU	Herr Groß	AfD	
7.	Frau Piduch	DIE LINKE	Frau Koal	Frauenliste	
8.	Frau Richter	DIE LINKE	Herr Selka	AUB/SUB	
9.					
10.					
11.					

TOP 1 Feststellung der Beschlussfähigkeit

Die Beschlussfähigkeit wird festgestellt.

TOP 2 Bestätigung der Tagesordnung

Der Tagesordnung wird einstimmig zugestimmt.

TOP 3 Protokollkontrolle

Das Protokoll vom 07.06.2017 öffentlicher Teil wird einstimmig bestätigt.

TOP 4 Beschlussvorlagen

TOP 4.1 Vorlage III-010/17 Umsetzungskonzept zur Migrationssozialarbeit der Stadt Cottbus

Frau Kaygusuz-Schurmann informiert, dass in der Verordnung des Landesaufnahmegesetzes die Kommunen ein Umsetzungskonzept zur Migrationssozialarbeit zu erstellen haben. Das Konzept soll am 01.01.2018 in Kraft treten.

Anhand einer Präsentation (Anlage 2) geht Frau Kaygusuz-Schurmann auf die wichtigsten Punkte ein.

In der vergangenen Woche gab es ein Gespräch mit den zuständigen Abteilungs- und Referatsleitern von fünf Ministerien und der Staatskanzlei zu den Forderungen der Stadt Cottbus im Hinblick auf die angespannte Situation. Herr Weiße und Frau Kaygusuz-Schurmann nahmen daran teil.

Insbesondere die Versorgung mit Kita-Plätzen ist problematisch. Trotz guter Zusammenarbeit mit den Trägern, Erteilung von Ausnahmegenehmigungen, Erweiterung der Räumlichkeiten usw. konnte die Lage nicht entlastet werden.

Ein Rückgriff auf Fördermittel ist nicht gegeben, da der Eigenanteil von 40 % nicht zur Verfügung steht.

Aktuell sind folgende Objekte im Gespräch:

- 50 Plätze in der Gartenstraße (Ausweichobjekt Schule)
- CTK-Betriebs-Kita
- TU LG 9 – Kita (privater Investor)
- Kita Wehrpromenade (ehem. Ärztehaus)

In die Stadtverordnetenversammlung wird eine Vorlage zu den 38 befristeten Stellen bis Ende 2018 eingebracht. Es soll eine Entfristung der Stellen geben bzw. der kw-Vermerk zeitlich nach hinten verschoben werden.

Bis zur nächsten Ausschusssitzung sind Überlegungen hinsichtlich eines Antrages an die Stadtverordnetenversammlung anzustellen. Eine Diskussion dazu ist auch in den Fraktionen erforderlich.

Die Fragen der Ausschussmitglieder wurden beantwortet.

Abstimmung: 8 : 0 : 0

Herr Richter bedankt sich für die Arbeit am Umsetzungskonzept zur Migrationssozialarbeit.

TOP 5 Berichte

TOP 5.1 120 Jahre Riedelsche Stiftung und der ASB in Cottbus

Frau Lorenz stellt sich vor. In der Präsentation (Anlage 3) wird über den Lebensweg von Herrn Wilhelm Riedel, die Geschichte des Arbeiter-Samariter-Bundes sowie über den Standort „Riedelstift“ in der Bautzener Straße berichtet.

Frau Lorenz informiert, dass jederzeit die Türen der Einrichtungen des ASB – hier insbesondere die in der Bautzener Straße - geöffnet sind, um sich einen Eindruck zu verschaffen.

TOP 5.2 „Brandenburger Wünschewagen“

Herr Haase stellt sich vor. Er ist seit 14 Jahren Landesgeschäftsführer des ASB. In seiner Präsentation (Anlage 4) stellt er das Projekt „Der Wünschewagen“ vor. Er würdigt die Arbeit der Fachkräfte und das ehrenamtliche Engagement der vielen Helfer.

Im Flyer (Anlage 5) befinden sich weitere Informationen z.B. über durchgeführte Reisen mit dem „Wünschewagen“

Auf der Internetseite www.gemeinsam-fuer-potsdam.de können die Bürger über Projekte abstimmen, welche eine Fördersumme erhalten sollen, u.a. ist auch der „Wünschewagen“ dabei.

TOP 6 Informationen

TOP 6.1 Aktuelle Situation der Unterbringung, Beratung und Integration von geflüchteten Menschen in Cottbus

Frau Kaygusuz-Schurmann zeigt in der Präsentation (Anlage 6) die Entwicklung seit 06/2016 und den Ist-Stand 29.08.2017 der geflüchteten Menschen und den dazugehörigen Rechtskreisen.

Auf folgende Projekte wird hingewiesen:

- Projekt „Soziale Stadt“ Sachsendorf/Maldow – Ausschreibung „Integrationsmanager“ (SOS)
- Projekt „Soziale Stadt“ Schmellwitz und Sachsendorf/Maldow – Ausschreibung „Sprache“ (Kinderförderung zu Hause) - Deutscher Frauenbund und SOS
- Psychosoziale Beratung (komMIT)
- „Türöffner“ (1 bereits eingestellt)
- Stadtumland-Wettbewerb

Die Fragen werden durch Frau Kaygusuz-Schurmann beantwortet.

TOP 7 Sonstiges

Es wird für eine der nächsten Sitzungen des Ausschusses eine Information zum Thema „Pflege in Cottbus“ geplant.

Herr Richter verweist auf die Ausschusssitzung im November 2017, welche in der Agentur für Arbeit stattfinden wird.

Im alten Stadthaus, Altmarkt, ist die barrierefreie Toilette (Schlüssel im Griechischen Restaurant) in Betrieb gegangen.

Es erfolgte keine Liveübertragung der Ausschusssitzung.

Der öffentliche Teil endet um 19:00 Uhr.

Richter
Vorsitzende des Ausschusses

Prucker
Protokollantin

Anlagen

Anlage 1 – Anwesenheit



Teilnehmer..pdf

Anlage 2 – Umsetzungskonzept Migrationssozialarbeit



Ausschüsse
09-2017-Vorlage.pdf

Anlage 3 – Riedelsche Stiftung



Riedel und der ASB-
Soz.ausschuss 1.pdf

Anlage 4 – Brandenburger Wünschewagen



20170906_Präsentat
ion Wünschewagen_1

Anlage 5 – Flyer „Wünschewagen“



Flyer.pdf

Anlage 6 – Aktuelle Situation von geflüchteten Menschen



Ausschüsse
September 2017.pdf